|  |  |
| --- | --- |
| **MODULO 1 - Quietanza****Denominazione Struttura - Timbro** | **COMUNE DI PALERMO****www.comune.palermo.it** |

**Quietanza n./Receipt nr \_\_\_\_\_\_\_\_ /\_\_\_\_\_\_**

 **Data/Date \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_**

 **(Fuori campo IVA/ VAT-exempt)**

|  |
| --- |
| **QUIETANZA DI PAGAMENTO DELL’IMPOSTA DI SOGGIORNO****(Articolo 6 comma 1, Regolamento sull’imposta di soggiorno nel Comune di Palermo)****RECEIPT OF PAYMENT FOR THE TOURIST TAX****(Art. 6.1 of the Regulation on the Tourist Tax in the area of the Municipality of Palermo)** |
|  |  |  |  |
| Cognome e Nome / Guest’s Surname and First Name*(in caso di gruppo turistico o nucleo familiare indicare un nominative di riferimento /**( in case of tourist or family group, please write the leader’s name)* | \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ |
| Periodo di soggiorno (data di arrivo e data di partenza)Period of stay (arrival date and departure date) | Dal/From \_\_\_\_\_\_\_\_\_ al/to \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ |
| Notti/Nights (A) | Numero/Number \_\_\_\_\_\_\_\_\_ |
| Persone soggiornanti/Guests staying overnight | Numero/Number \_\_\_\_\_\_\_\_\_ |
| Persone esenti/Guests exempt from paying the tax | Numero/Number \_\_\_\_\_\_\_\_\_ |
| Persone per le quali è dovuta l’imposta/ Guests who have to pay the tax (B) | Numero/Number \_\_\_\_\_\_\_\_\_ |
| Pernottamenti soggetti a imposta/Number of night to be taxed (C=A\*B) | Numero/Number \_\_\_\_\_\_\_\_\_ |
| Importo unitario/Cost per person, per night (D) | €/persona(guest)\_\_\_\_\_,\_\_\_\_\_\_\_\_ |
| Imposta versata/Total amount to be paid (E=D\*C) | € \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_,\_\_\_\_\_\_\_\_ |
|  |  |  |  |
| Si attesta che il contribuente ha pagato l’imposta di soggiorno sopra indicate. L’importo sarà successivamente riversato al Comune di Palermo ai sensi dell’articolo 6 comma 2 del relativo regolamento. / We hereby certify that the guest has paid the Tourist Tax as detailed in the above fields. The total amount will be later credited to the Municipality of Palermo according to Art. 6.2 of the Regulation mentioned above. |
|  |  | Il gestore / The manager(Timbro e firma/Stamp and signature) |

**Copia per il turista/Copy for the guest**

………………………………………………………………………………………………………………………………………………………………

|  |  |
| --- | --- |
| **MODULO 1 - Quietanza****Denominazione Struttura - Timbro** | **COMUNE DI PALERMO****www.comune.palermo.it** |

**Quietanza n./Receipt nr \_\_\_\_\_\_\_\_ /\_\_\_\_\_\_**

**Data/Date \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_**

 **(Fuori campo IVA/VAT-exempt)**

|  |
| --- |
| **QUIETANZA DI PAGAMENTO DELL’IMPOSTA DI SOGGIORNO****(Articolo 6 comma 1, Regolamento sull’imposta di soggiorno nel Comune di Palermo)****RECEIPT OF PAYMENT FOR THE TOURIST TAX****(Art. 6.1 of the Regulation on the Tourist Tax in tha area of the Municipality of Palermo)** |
| Cognome e Nome / Guest’s Surname and First Name*(in caso di gruppo turistico o nucleo familiare indicare un nominative di riferimento /* *(in case of tourist or family group please write the leader’s name)* | \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ |
| Periodo di soggiorno (data di arrivo e data di partenza)Period of stay (arrival date and departure date) | Dal/From \_\_\_\_\_\_\_\_\_ al/to \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ |
| Notti/Nights (A) | Numero/Number \_\_\_\_\_\_\_\_\_ |
| Persone soggiornanti/Guests staying overnight | Numero/Number \_\_\_\_\_\_\_\_\_ |
| Persone esenti/ Guests exempt from paying the tax | Numero/Number \_\_\_\_\_\_\_\_\_ |
| Persone per le quali è dovuta l’imposta/ Guests who have to pay the tax (B | Numero/Number \_\_\_\_\_\_\_\_\_ |
| Pernottamenti soggetti a imposta/Number of night to be taxed (C=A\*B) | Numero/Number \_\_\_\_\_\_\_\_\_ |
| Importo unitario/Cost per person, per night (D) | €/persona(guest)\_\_\_\_\_\_,\_\_\_\_\_\_\_\_ |
| Imposta versata/Total amount to be paid (E=D\*C) | € \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_,\_\_\_\_\_\_\_\_ |
|  |  |  |  |
| **Si attesta che il contribuente ha pagato l’imposta di soggiorno sopra indicate. L’importo sarà successivamente riversato al Comune di Palermo, ai sensi dell’articolo 6 comma 2 del relativo regolamento. / We hereby certify that the guest has paid the Tourist Tax as detailed in the above fields. The total amount will be later credited to the Municipality of Palermo according to Art. 6.2 of the Regulation mentioned above.** |
|  |  | Il gestore / The manager(Timbro e firma/Stamp and signature) |

**Copia per la struttura/ Copy for the guest**